

REGISTRATION FORM 註冊入學表

Referral 舊生推薦

student code & name

請用英文正楷填寫 PLEASE USE ENGLISH BLOCK LETTERS

PERSONAL PARTICULARS 學生資料

ENGLISH NAME 英文姓名 (Last Name/ First Name)

CHINESE 中文姓名

GENDER 性別

(Mr./ Mrs./ Ms.)

(先生/太太/女士)

M/F

DATE OF BIRTH 出生日期

CONTACT NO. 聯絡電話

dd/mm/yyyy

EMAIL 電郵

ID. NO. 身份證號碼 (FIRST 4 LETTERS 首4個數字)

@

NAME OF SCHOOL 學校名稱 (如適用)

ADDRESS 住址

LEGAL GUARDIAN'S INFORMATION (FOR APPLICANTS UNDER THE AGE OF 18)

監護人資料 (若申請人未滿十八歲, 則必須填寫此欄)

1)

ENGLISH NAME 英文姓名 (Last Name/ First Name)

CHINESE 中文姓名

(Mr./ Mrs./ Ms.)

(先生/太太/女士)

RELATIONSHIP 監護人關係

CONTACT NO. 聯絡電話

OCCUPATION 職業

EMAIL 電郵

@

ADDRESS (IF DIFFERENT FROM THE ABOVE) 住址 (若與以上地址不同)

2)

ENGLISH NAME 英文姓名 (Last Name/ First Name)

CHINESE 中文姓名

(Mr./ Mrs./ Ms.)

(先生/太太/女士)

RELATIONSHIP 監護人關係

CONTACT NO. 聯絡電話

OCCUPATION 職業

EMAIL 電郵

@

ADDRESS (IF DIFFERENT FROM THE ABOVE) 住址 (若與以上地址不同)

MUSICAL BACKGROUND 音樂背景

MAJOR INSTRUMENT 主修樂器

GRADE 級別

OWNERSHIP OF MUSICAL INSTRUMENTS 樂器擁有

INSTRUMENT 樂器

BRAND 品牌

MODEL 型號

YEAR PURCHASED 購買年份

1)

2)

3)

HOW DID YOU HEAR ABOUT TOM LEE MUSIC ACADEMY 你從什麼途徑得知通利音樂藝術中心 Relatives 親人 Internet 互聯網 Friend 朋友 Open House / Trial Lessons 中心開放日 / 試學班 Brochure in Mail 郵寄 Magazine 雜誌 Mall Demo 商場示範 MTR Lightbox / Other Transportation 港鐵燈箱 / 其他交通工具上 Other 其他

本人已了解各項中心守則，並同意及遵守所有守則。本人亦同意及遵守中心刊登於中心告示板上之各項有關更改守則事項。

I understand all the center rules, agree and comply with the rules. I also agree and comply with all the amended rules which shown on the notice board in centers.

本人同意

_____ (學員姓名) 參與所有獲邀演出的「通利音樂藝術中心」之活動，包括本地及海外演出，錄音，錄影等。本人同意在該等演出中的所有權利，包括但不限於錄音，錄影等製成品的知識產權，均完全轉讓給「通利音樂藝術中心」並屬該中心所有。

I _____ (Student Name) agree to participate all the performances which invited by Tom Lee Music Academy including local and overseas performances, audio and video recordings, etc. and TLMA shall have these ownership and intellectual property right.

我們擬使用你的姓名、電話號碼、相片、地址及電郵以推廣通利琴行和通利音樂藝術中心之音樂產品/音響產品/服務/活動，請以☑下方格以表示同意/不同意。

We intend to use your data such as your name, phone number, photo, address and email to promote Tom Lee group it's product, services and events. Please put "☑" below to declare your willingness.

本人同意使用本人個人資料作以上用途 / I agree the use of my personal data for the above purpose.

本人不同意使用本人個人資料作以上用途 / I do not agree the use of my personal data for the above purpose.

PHOTOS AND OTHER MEDIA 相片與其他媒體事宜

基於本校課程的專屬性，如課堂期間希望為學生拍照片或拍影片前，請注意要先獲得中心職員之許可才可進行，本中心會保留使用學生及其作品的照片、影片或錄音的權利以作為老師的培訓、推廣及教學用途。如家長不願意，可預先以書面形式通知本中心。

Due to the proprietary nature of our courses, photos and videos may only be taken with express prior permission from Toddle kids. We reserve the right to use photos, video and/or sound recordings of students and their artwork for teacher training, curriculum and/or promotional purposes, unless you inform us in writing otherwise.

SIGNATURE OF APPLICANT / GUARDIAN 申請者 / 監護人簽署

DATE 日期

dd/mm/yyyy

FOR OFFICIAL USE ONLY 此欄由本中心填寫

STUDENT NO. 學生編號

PAYMENT 學費

APPLYING COURSE(S) 報讀課程

 CASH VISA/MASTER AE CHEQUE NO. _____

COMMENCEMENT DATE 開課日期

1)

 Date&Time2)

 Date&Time

TUTOR CODE& NAME 導師編號&姓名

TUTOR HAS BEEN NOTIFIED 已通知老師

tutor code/ name

Date&Time

INPUT / VERIFICATION OFFICER 輸入/核實員

DATE 日期

tutor code/ name

Date&Time